

**inter  
airport  
china**

The world's premier airport exhibition



**现在预登记**  
有机会赢取免费住宿  
Register now FREE to visit  
& enter a draw to win  
free accommodation!

[interairportchina.com](http://interairportchina.com)

**参观邀请函 Invitation**

第八届中国(北京)国际  
机场技术、设备、设计和服务展览会

The 8<sup>th</sup> edition of *inter airport* China

9月/September

5 | 6 | 7

中国国际展览中心(静安庄馆)·北京

China International Exhibition Center, Beijing (Jing An Zhuang)

现在登记注册  
赢取诺富特三元酒店  
免费两晚住宿!



[www.interairportchina.com](http://www.interairportchina.com)





## 空港支持设备和服务 Ground support equipments & services

- 飞机控制 | Aircraft handling
- 飞机机坞 | Aircraft docking
- 货物处理 | Cargo handling
- 行李处理 | Baggage handling
- 乘客处理 | Passenger handling
- 消防救援 | Crash, fire, rescue
- 机场服务设备 | Airfield service equipment

## 技术系统和服务(空侧) Technical systems & services (airside)

- 飞机维修 | Aircraft maintenance
- 机场照明 | Airfield lighting
- 驱鸟系统 | Bird control systems
- 导航协助 | Navigation aids
- 机队管理 | Fleet management
- 环境控制 | Environmental control

## 机场建设与安装(空侧) Airfield construction & installations

- 机库设计和建设  
Hangar design and construction
- 标示系统 | Marketing and signage
- 技术安装 | Technical installations  
(e.g. fuel farm technology, cabling)
- 跑道设计和建设  
Pavement design and servicing
- 规划、咨询和建设  
Planning, consultancy, construction



## 航站楼建设与安装 Terminal construction & installations

- 乘客处理 | Passenger handling
- 行李处理 | Baggage handling
- 安检设备 | Security equipment
- 货物处理 | Cargo handling
- 航站楼基础设施 | Terminal infrastructure
- 技术安装  
Technical installations in buildings
- 乘客信息技术  
Passenger information technology
- 停车场硬件设备及服务  
Parking equipment and services

## 服务 Services

- 航站楼维护 | Terminal maintenance
- 行业协会 | Associations
- 行业资讯 | Consultancies

- 资产管理 | Property management
- 杂志和信息  
Trade press, information services



## 信息技术及软件 Information technology (IT) & software

- 机场管理 | Airport management
- 行李管理  
Baggage management and tracking
- 交通管理  
Traffic and operations management
- 乘客管理 | Passenger management
- 货物管理 | Cargo management
- 空管设备和技术 | Air traffic control
- 互联网服务 | Internet services

## 数据处理硬件设备 Data processing hardware

- 计算机服务器 | Computer servers
- 光学字符阅读器(OCR) / 条码阅读器  
Optical character readers (OCR) /  
Bar code readers
- 打印机, 扫描仪和其他外设  
Printers, scanners and other peripherals



## 信息设计 Information design

- 商业广告 | Promotional displays
- 旅客引导系统  
Passenger guidance systems
- 航站楼标识(如乘客区和大门)  
Terminal signage  
(e.g. passenger areas and gates)

## 建筑/室内设计 Architectural & interior design

- 设计咨询 | Design consultancy
- 盥洗设施 | Washrooms and accessories
- 音响设备 | Acoustics and sound
- 吸烟区 | Smoking areas
- 地面及墙面服务  
Floor and wall finishings
- 商店/餐饮区  
Shop furnishings and catering areas
- 照明和暖通  
Illumination, lighting, sun protection
- 座椅/休息室/其他家具  
Seating, lounges and other furniture

## 历届买家 (部分) | Buyers (part)



更多GSE设备, 尽在室外展馆  
More GSE, All in Outdoor Exhibiting Area



5-7 September 九月 2018

## 本届展商及品牌(截止至2018.07.11) | Confirmed Exhibitors &

- ACUNIS C/O
- ADB SAFEGATE
- 山东艾诺仪器有限公司  
AINUO INSTRUMENT CO., LTD.
- 上海航安机场设备有限公司  
AIRSAFE AIRPORT EQUIPMENT CO., LTD.
- AMMERAAL BELTECH GMBH
- 北京贝亦德技术开发有限公司  
BEDE TECH.DEVELOPMENT CO.  
BEIJING
- 北京民用航空保安器材公司  
BEIJING CIVIL AVIATION SECURITY  
EQUIPMENT CO., LTD.
- 北京航达康机场设备有限公司  
BEIJING HANGDAKANG AIRPORT  
EQUIPMENT CO., LTD.
- 北京航峰科伟装备技术股份有限公司  
BEIJING HANGFENG KEWEI  
EQUIPMENT TECHNOLOGY CO., LTD.
- 北京灏恒世纪商贸有限公司  
BEIJING HCS TRADING CO., LTD.
- 北京华瑞盟科贸有限公司  
BEIJING HUARUI MACHINERY  
TECHNOLOGY & TRADING CO., LTD.
- 北京华维安科贸有限公司  
BEIJING HWAN T&T CO., LTD.
- 北京瑞源华德科技有限公司  
BEIJING RUIYUAN HUADE TECHNOLO-  
GY CO., LTD.
- BEUMER GROUP GMBH & CO. KG
- BLASTRAC
- 波雄设备(北京)有限公司  
BOSCHUNG EQUIPMENT (BEIJING) CO.,  
LTD.
- BRUSHES BV
- CAVOTEC
- CEIA
- 长沙航顺公共设备有限公司  
CHANGSHA HANGSHUN PUBLIC  
EQUIPMENT CO., LTD.
- 成都克伏特航空设备有限公司  
CHENGDU CRAFT AVIATION  
EQUIPMENT CO., LTD.
- 成都东科信航空自控设备有限公司  
CHENGDU DONGKEXIN AIRLINE  
SELF-CONTROL EQUIPMENT CO., LTD.
- 成都思源兄弟科技有限公司  
CHENGDU SIYUAN'S TECHNOLOGY  
CO., LTD.
- 华讯方舟科技有限公司  
CHINA COMMUNICATION TECHNOLO-  
GY CO., LTD.
- 意大利商会  
CHINA-ITALY CHAMBER OF COMMERCE
- 重庆达航工业有限公司  
CHONGQING TECHKING INDUSTRY  
CO., LTD.
- 德国COBUS工业制造公司  
COBUS INDUSTRIES GMBH
- 康耐视视觉检测系统(上海)有限公司  
COGNEX VISION INSPECTION SYSTEM  
(SHANGHAI) CO., LTD.
- 柯尼科(厦门)智能科技有限公司  
CONINCO INTERNATIONAL LIMITED  
CONTINENTAL
- 库柏电气(上海)有限公司
- COOPER ELECTRIC (SHANGHAI) CO.,  
LTD.
- 上海抛丸机械设备制造有限公司  
CYCLONE TECHNOLOGY
- 大连迪瑞泰克科技有限公司  
DALIAN DERITECH SCIENCE &  
TECHNOLOGY CO., LTD.
- 得力捷(深圳)工业自动化有限公司  
DATALOGIC (SHENZHEN) INDUSTRIAL  
AUTOMATION CO., LTD.
- EFLA OY
- FB TECHNOLOGY
- FMT AIRCRAFT GATE SUPPORT  
SYSTEMS AB
- 德国展团  
GERMANY PAVILION
- GETRIEBEBAU NORD GMBH & CO. KG
- GOLDHOFER AKTIENGESELLSCHAFT
- 固瑞克流体设备(上海)有限公司  
GRACO FLUID EQUIPMENT (SHANG-  
HAI) CO., LTD.
- GRP ILUMINACION, S.A
- 苍神自动化科技(上海)有限公司  
GT-AUTOMATION CO., LTD.
- GUINAULT
- 广东申菱环境系统股份有限公司  
GUANGDONG SHENLING ENVIRON  
MENTAL SYSTEMS CO., LTD.
- 广州保税区怡壮贸易有限公司  
GUANGZHOU FTZ ESTRONG TRADING  
CO., LTD.
- 航大联合航空设备有限公司  
HDLH AVIATION EQUIPMENT CO., LTD.  
HOLDER
- 霍尼韦尔(中国)有限公司  
HONEYWELL CHINA CO., LTD.
- 厦门和润航(ITW AND KALMAR)中国总  
代理  
HRH AVIATION (CHINA'S GENERAL  
AGENT OF ITW AND KALMAR)
- 四川华盛强环控系统设备有限公司  
HSQ AIRPORT EQUIPMENT CO., LTD.
- 北京华瑞隆诚机电设备有限公司  
HUA RUI LONG RANG ELECTRONIC &  
MACHINERY EQUIPMENT LTD.
- HYCOM
- IMPLANT SCIENCE
- INTER AIRPORT EUROPE
- INTER AIRPORT SOUTH EAST ASIA
- 英特诺企业管理(上海)有限公司  
INTERROLL HOLDING MANAGEMENT  
(SHANGHAI) CO., LTD.
- ITW GSE
- JETTING SYSTEMS
- 江苏天一机场专用设备有限公司  
JIANGSU TIANYI AIRPORT SPECIAL  
EQUIPMENT CO., LTD.
- 卡巴赫
- KAISER
- KALMAR MOTOR AB
- KAMAG TRANSPORTTECHNIK GMBH &  
CO. KG
- 科迪亚克公司  
KODIAK CO., LTD.
- BRUSHES BV
- L3

- LEKTRO
- LEONARDO S.P.A
- 林德(中国)叉车有限公司  
LINDE (CHINA) FORKLIFT TRUCK CO., LTD.
- 劳斯伯格建筑科技(上海)有限公司  
LOSBERGER CHINA
- MAYSER GMBH & CO. KG
- MORO
- MOTOTOK INTERNATIONAL GMBH
- MTU
- MULTIHOG
- NCR
- NEDERMAN
- NERAK GMBH FÖRDERTECHNIK
- NICOLAS INDUSTRIES S.A.S
- 北京宝捷拿科技发展有限公司  
PACIFIC SECURITY TECHNOLOGIES (BEIJING) CO., LTD.
- 北京派尔惠德科技股份有限公司  
PAIER TECHNOLOGIES INC.
- PILLER
- PIMACS CO., LTD.
- POLLITE
- POSICHARGE-AEROVIONMENT
- POWER STOW A / S
- 普雷斯特机械(北京)有限公司  
PRECEDE MACHINERY & EQUIPMENT (BEIJING) CO., LTD.
- RAPISCAN SYSTEMS
- 斯堪尼亚销售(中国)有限公司  
SCANIA SALES (CHINA) CO., LTD.
- SCHEUERLE FAHRZEUGFABRIK GMBH
- SCHMIDT
- 司達行  
SEALTECH COMPANY
- SEW-传动设备(天津)有限公司  
SEW-EURODRIVE (TIAN JIN) CO., LTD.
- 上海航福机场设备有限公司  
SHANGHAI HANGFU AIRDROME EQUIPMENT CO., LTD.
- 上海汉尔得自动化设备有限公司  
SHANGHAI HEROLIFT AUTOMATION TECH CO., LTD.
- 上海乔佑航空设备有限公司  
SHANGHAI JOY AVIATION EQUIPMENT CO., LTD.
- 上海永利带业股份有限公司  
SHANGHAI YONGLI BELTING CO., LTD.
- 上海中港航空地面设备有限公司  
SHANGHAI ZHONGGANG AVIATION GROUND EQUIPMENT CO., LTD.
- 深圳中集天达空港设备有限公司  
SHENZHEN CIMC-TIANDA AIRPORT SUPPORT LTD.
- 深圳市电明科技股份有限公司  
SHENZHEN DIANMING TECHNOLOGY CO., LTD.
- 苏州顺通电线电缆有限公司  
SHUN TONG WIRE&CABLE CO., LTD.
- SICK AG
- 北京四达安景科技有限公司  
SIDA-ANJING TECHNOLOGY COMPANY LTD.
- SIEMENS POSTAL, PARCEL & AIRPORT LOGISTICS GMBH
- 中云智慧(北京)科技有限公司  
SINOCLOUD WISDOM (BEIJING) TECHNOLOGY, LTD.
- 中国重汽集团柳州运力科迪亚克机械有限责任公司  
SINOTRUK LIUZHOU YUNLI KODIAK MACHINERY CO., LTD.
- 辛沃动力设备(上海)有限公司  
SINVO POWER (SHANGHAI) CO., LTD.
- SMETS-TECHNOLOGY GMBH
- SMITHS DETECTION
- SOUTHWEST MICROWAVE
- 施特力(青岛)重型举升机有限公司  
STERTIL QINGDAO HEAVY DUTY VEHICLE LIFTS CO., LTD.
- TAM-EUROPE D.O.O.
- TEAM EAGLE
- TEXTRON
- 特医科技(合肥)有限公司  
TEYI TECHNOLOGY (HEFEI) CO., LTD.
- TRANSNORM SYSTEM GMBH
- TRANSOFT SOLUTIONS
- TREPPEL AIRPORT EQUIPMENT GMBH
- TVH GROUP
- VAISALA
- 范德兰德物流自动化系统(上海)有限公司  
VANDERLANDE INDUSTRIES LOGISTICS AUTOMATED SYSTEMS (SHANGHAI) CO., LTD.
- 华德宝机械(昆山)有限公司  
VATAPLE MACHINERY (KUNSHAN) CO., LTD.
- VOSLA GMBH
- WATERBLASTING TECHNOLOGIES
- WEBER BÜRSTENSYSTEME GMBH
- 威海广泰空港设备股份有限公司  
WEIHAI GUANGTAI AIRPORT EQUIPMENT CO., LTD.
- 武汉远大电气制造有限公司  
WUHAN YUANDA ELECTRICITY MANUFACTURING CO., LTD.
- 西安睿诺新能源有限公司  
XI'AN RUINUO NEW ENERGY CO., LTD.
- 西安赢瑞电子有限公司  
XIAN WING AIRPORT TECHNOLOGY CO., LTD.
- 浙江吉鑫祥叉车制造有限公司  
ZHEJIANG GOODSSENSE FORKLIFT CO., LTD.
- 中山市隆丰脚轮制造有限公司  
ZHONGSHAN LONGFENG CASTER MANUFACTURING CO., LTD.
- 《民用机场杂志》  
CIVIL AIRPORT
- 《民航管理》杂志社  
CIVIL AVIATION MANAGEMENT MAGAZINE
- 中国航空器材集团  
CHINA AVIATION SUPPLIES HOLDING COMPANY
- 中国民航技术装备有限责任公司  
CHINA CIVIL AVIATION TECHNOLOGY AND EQUIPMENT CO., LTD.
- 中国民用航空网 / 《中国民用航空杂志》  
CCAONLINE

# 展会亮点 | Event Highlights

## 1. 两大展馆 Two Exhibition Halls

### HALL 8A

8A馆展示应用于航站楼的产品和智能解决方案, 包括机场行李处理、机场照明、安检、安防、数据管理、电气自动化等

Hall 8A will show products and smart solutions to the terminal, including airport luggage processing, airport lighting, security check, safety protection, data management, electrical automation, etc.

### HALL 9

9号室外展区展示应用于飞行区的大型设备, 包括除冰车、除雪车、机场摆渡车、飞机廊桥、地面电源车、机场清扫车、电动观光车、电动牵引车等, 可全年服务于机场跑道、滑行道、停机坪等路面

Hall 9 Outdoor exhibition area exhibits large equipments used in the airfield, including deicing unit, snow removal vehicles, airport shuttle buses, corridor bridges, ground power vehicle, aircraft cleaning vehicles, electric sightseeing car, electric tractor, etc., which can be in the service of airport runway, taxiway and apron, etc.

## 2. 海外参展国家 Overseas Exhibiting Countries



德国  
Germany



法国  
France



美国  
USA



意大利  
Italy



丹麦  
Denmark



芬兰  
Finland



瑞典  
Sweden



荷兰  
Holland



奥地利  
Austria



瑞士  
Switzerland



韩国  
South Korea



比利时  
Belgium



英国  
UK



加拿大  
Canada



斯洛文尼亚  
Slovenia



爱尔兰  
Ireland



西班牙  
Spain

来自17个国家的海外企业参展, 国际参展比例达到50%以上。

Overseas enterprises from 17 countries will participate in the exhibition with international participation rate reaching more than 50%.

## 3. 丰富活动 Various Events

展会将举办一系列形式丰富的活动, 包括高峰论坛、技术研讨会、培训课程、产品展示、机场参观等。

The exhibition will host a variety of activities, including peak BBS, technical seminar, training course, product display, airport visit, etc.



**现在预登记**

有机会赢取免费住宿

Register now FREE to visit  
& enter a draw to win  
free accommodation!

[interairportchina.com](http://interairportchina.com)

**1 2018民用机场新能源车辆技术发展研讨会**  
2018 New Energy Vehicle Technology Development for Civil Airport Seminar

2018.09.05 周三 Wed. 09:00-16:00

**媒体支持 Media Support**

《民航管理》杂志社  
Civil Aviation Management Magazine



**2 2018航站楼专题研讨会**  
2018 Terminal Seminar

2018.09.06 周四 Thur. 09:00-16:00

**媒体支持 Media Support**

《民航管理》杂志社  
Civil Aviation Management Magazine



**3 展商新技术交流会**  
New Technology Seminar

2018.09.05 周三 Wed. 10:00-16:00  
2018.09.06 周四 Thur. 10:00-16:00

**组织单位 Organisational Unit**

迈布克斯(上海)会议展览有限公司  
Mack Brooks Exhibitions (Shanghai) Ltd.



**4 “一带一路”倡议下的机场建设与发展论坛**  
2018 Construction and Development of Airports under “B&R” Initiative Seminar

2018.09.05 周三 Wed. 10:00-16:00

**支持单位 Supporting Organisation**

中国民航技术装备有限责任公司  
China Civil Aviation Technology and  
Equipment Co., Ltd.



**5 空管论坛**  
Air Traffic Control Seminar

2018.09.07 周五 Fri. 10:00-12:00

**支持单位 Supporting Organisation**

中国民航技术装备有限责任公司  
China Civil Aviation Technology and  
Equipment Co., Ltd.



## 展馆 | Venue

中国国际展览中心 8A馆, 9号馆 (室外)  
北京市朝阳区北三环东路6号

China International Exhibition Center, Halls  
8A and 9 (Outdoor Area)  
6 East Beisanhuan Road, Chaoyang District,  
Beijing, China

## 展会时间 | Opening Hours

2018.09.05	Wednesday	星期三	09:00-17:00
2018.09.06	Thursday	星期四	09:00-17:00
2018.09.07	Friday	星期五	09:00-15:00

**现在预登记**

有机会赢取免费住宿

Register now FREE to visit  
& enter a draw to win  
free accommodation!

[interairportchina.com](http://interairportchina.com)

## 赞助展商 | Sponsors



## 合作媒体 | Media Partners



## inter airport 全球展 | inter airport Exhibition Series

**inter  
airport  
europe**

The world's leading airport exhibition

2019.10.08-10.11

德国, 慕尼黑  
Munich, Germany

**inter  
airport  
south east asia**

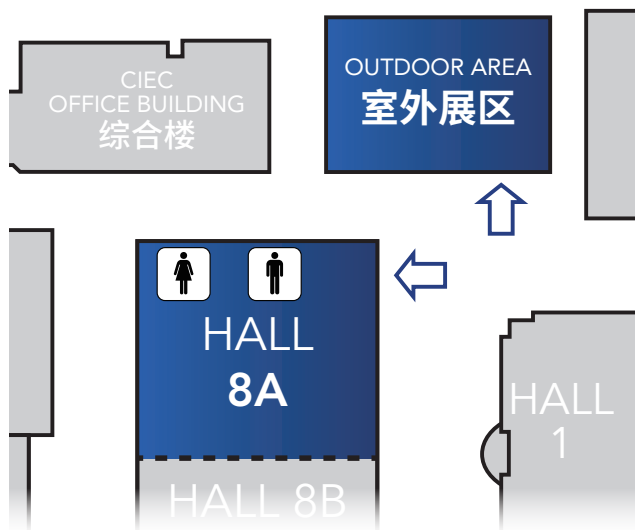
The world's premier airport exhibition

2019.02.27-03.01

新加坡  
Singapore, Singapore



## 展馆布局 | Layout of the Exhibiting Area



室外展区 Outdoor Area

地面支持设备 GSE

室内展区 Indoor Area

飞行区、航站楼 interRAMP, interTERMINAL

中国国际展览中心位于北京市朝阳区北三环东路静安庄, 交通便捷, 多种方式均可到达

The China International Exhibition Centre is located on 6 East Beisanhuan Road, Chaoyang District of the city and is well connected to the transport infrastructure of Beijing.

### 出租车 | By Taxi

- 1 距离首都国际机场约22公里, 用时约30分钟, 车费60元  
About 22km from Beijing Capital International Airport, takes 30mins at ¥60
- 2 距离火车站(北京南站)约19公里, 用时约40分钟, 车费53元  
About 19km from Beijing Railway Station (south station), takes 40mins at ¥53

### 地铁 | By Subway

- 1 10号线(或机场线)到三元桥站, 步行或坐公交536路  
Take line 10 (or airport line) to SanYuanQiao station, walk or take bus No.536
- 2 13号线到柳芳站, B出口  
Take line 13 to LiuFang Station, get out from exit B

### 自驾车 | By Car

北京首都机场上机场高速至三元桥出口  
Drive on Airport expressway from Beijing Capital International Airport to SanYuanQiao exit

### 公交: 展览中心站 | By Bus: CIEC stop

18路, 104快, 367路, 602路, 606路, 966路等均可到达  
Take No.18, No.104, No.367, No.602, No.606, No.966

# 预登记观众多重礼遇 Benefits of Pre-registration

-  快速入场, 免现场排队登记  
Enjoy the fast entrance, no queue registration
-  收到电子版展前快讯  
Receive EDM and information in advance
-  获赠展会会刊, 价值50元  
Receive show directory valued at 50 RMB
-  凭胸卡参与现场论坛  
Be able to participate in seminars with a badge
-  可获得现场抽奖活动名额  
Get a chance for lucky draw events
-  商贸配对, 为您约见感兴趣的展商  
Meet the matched exhibitors
-  有机会赢取免费住宿(第一批获奖者将于7月上旬公布)  
Chance to win free accommodation (The first batch of winners will be announced in early July)

## 预登记方式 | How to Pre-register



微信预登记  
Pre-register on Wechat



网页预登记  
Pre-register on Website



关注微信公众号“interairport”  
Follow official Wechat Account



进入www.interairportchina.com  
Visit www.interairportchina.com/en



点击“报名参观”→“预登记”  
Click “报名参观”→“预登记”



点击“预登记”  
Enter Pre-register page



填写您的相关信息  
Fill in relevant information



获得预登记号码  
Get your confirmation number



现场领取胸卡  
Receive the badge at the venue



免费入场参观  
Free admission

## 联系方式 | Contacts

迈布克斯(上海)会议展览有限公司  
Mack Brooks Exhibitions (Shanghai) Ltd.  
+86-21-5204 9711  
www.mackbrooks.com.cn  
shanghaioffice@mackbrooks.co.uk

**现在预登记**  
有机会赢取免费住宿  
Register now FREE to visit  
& enter a draw to win  
free accommodation!  
[interairportchina.com](http://interairportchina.com)